

## 記者會發表

### 立即發表

二零零八年五月十五日

聯絡： 林明利 (Amos Lim)  
亞裔平等聯盟的社區組織  
電話： 415.274.6760 ext 306  
電郵： alim@caasf.org



### 亞裔平等聯盟宣佈加州最高法院對婚姻平等案的裁決 加州婚姻案的裁決肯定了同性伴侶在基於信任、 相愛和忠誠的關係能享受婚姻帶來的尊嚴及尊重。

三藩市，星期四，二零零八年五月十五日- 加州最高法院今天裁定一個歷史性的四對三的決定。同性伴侶在基於信任、深愛和忠誠的關係將可以結婚。

亞裔平等聯盟和它支持者為最高法院的決定感到十分興奮。這決定令所有珍惜公正及平等的加州人獲得勝利及肯定每個加州人將享受從婚姻所得到的尊嚴及尊重。

那正面的裁決將影響在美國成千上萬的亞裔家庭。根據洛杉磯加州大學的威廉斯學院，亞裔同性伴侶及他們的小孩佔加州很大的人口。的確，加州擁有大量的亞裔同性伴侶，而且是全美排行第一的州。雖然數字是很難去確定，據一個小型統計顯示，總共有最少13,000 對伴侶。超過 5,600 個年紀小於 18 歲的孩童（親生或領養）是被同性伴侶(最少一個為亞裔)所供養的。

“六十年前，加州最高法院推翻禁止非種族婚姻。這准許我的父親（白人）和我的母親（華裔）結為夫婦。” 案件中其中一個亞裔原告人，Stuart Gaffney，說：「今天，加州最高法院再次為平等站出來及證明法例一定會公平地對待所有加州人。等了二十一年，我將終於被准許與我的伴侶，John Lewis，結婚。」

去年九月，大約有六十個不同廣泛的亞裔人組織聯盟向加州最高法院提交了突破性的法庭之友的主張，支持婚姻平等。亞裔聯盟團體為同性伴侶及他們的家庭尋求支持基本公平，提出以亞裔社區為目標的類似的歧視的影響，包括亞裔以前在加州為婚姻歧視所爭取的努力。這么多亞裔組織參與這聯盟來提交支持婚姻平等的主張是一個強大的反映，表示越來越多亞裔社區的平民支持婚姻平等。

林明利,亞裔平等聯盟的社區組織說：「我們今天因為勝利而感到十分興奮。我們想感謝很多亞裔團體在婚姻案件上對法院之友提案的支持。為所有加州人保障公正和平等。現在我們的奮鬥將會在十一月維護這勝利。那將會像一個開始去推翻這突破。」

華促會行政主任潘偉旋說：「今天，我很驕傲能成為加州人。加州最高法院清楚地辨認每個加州人有權利與他/她選擇的人結婚。這決定對每一個重視基本公平和民權的人來說是一場勝利。」

*API Equality is committed to working in our Asian and Pacific Islander (API) communities for equal marriage rights, fair treatment, and overall acceptance of LGBT people. Working in collaboration with our local partners, API Equality-LA and API Equality-SF, we engage in public education, community organizing, and legal and legislative advocacy to achieve our goals. Website: [www.apiequality.org](http://www.apiequality.org)*

###